

ROZHODNUTIE SPOLOČNÉHO VÝBORU EHP

č. 280/2015

z 30. októbra 2015,

ktorým sa mení príloha XIII (Doprava), protokol 31 (o spolupráci v špecifických oblastiach mimo štyroch slobôd) a protokol 37 (obsahujúci zoznam podľa článku 101) k Dohode o EHP [2017/1069]

SPOLOČNÝ VÝBOR EHP,

so zreteľom na Dohodu o Európskom hospodárskom priestore (ďalej len „Dohoda o EHP“), a najmä na jej články 86 a 98,

keďže:

- (1) Je vhodné rozšíriť spoluprácu zmluvných strán Dohody o EHP tak, aby zahŕňala nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1315/2013 z 11. decembra 2013 o usmerneniach Únie pre rozvoj transeurópskej dopravnej siete a o zrušení rozhodnutia č. 661/2010/EÚ⁽¹⁾.
- (2) Protokol 31 k Dohode o EHP by sa preto mal zmeniť s cieľom umožniť túto rozšírenú spoluprácu.
- (3) Nariadenie (EÚ) č. 1315/2013 zrušuje rozhodnutie Európskeho parlamentu a Rady č. 661/2010/EÚ začlenené do Dohody o EHP, a preto je potrebné odkaz naň v rámci Dohody o EHP zrušiť.
- (4) Príloha XIII a protokol 37 k Dohode o EHP by sa preto mali zodpovedajúcim spôsobom zmeniť,

PRIJAL TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

V článku 12 protokolu 31 k Dohode o EHP sa za odsek 5 vkladá tento text:

„6. Štáty EZVO sa zúčastňujú na činnostiach, ktoré môžu vyplývať z tohto aktu Únie:

— **32013 R 1315**: Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1315/2013 z 11. decembra 2013 o usmerneniach Únie pre rozvoj transeurópskej dopravnej siete a o zrušení rozhodnutia č. 661/2010/EÚ (Ú. v. EÚ L 348, 20.12.2013, s. 1).

Štáty EZVO sa zúčastňujú v plnom rozsahu, avšak bez hlasovacieho práva, na práci výboru zriadeného podľa článku 52 nariadenia.“

Článok 2

Text bodu 5 (rozhodnutie Európskeho parlamentu a Rady č. 661/2010/EÚ) prílohy XIII k Dohode o EHP sa vypúšťa.

Článok 3

Text bodu 4 protokolu 37 k Dohode o EHP sa vypúšťa.

Článok 4

Znenie nariadenia (EÚ) č. 1315/2013 v islandskom a nórskom jazyku, ktoré sa uverejní v dodatku EHP k Úradnému vestníku Európskej únie, je autentické.

(¹) Ú. v. EÚ L 348, 20.12.2013, s. 1.

Článok 5

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po doručení posledného oznámenia podľa článku 103 ods. 1 Dohody o EHP (*).

Článok 6

Toto rozhodnutie sa uverejní v oddiele EHP Úradného vestníka Európskej únie a v dodatku EHP k Úradnému vestníku Európskej únie.

V Bruseli 30. októbra 2015

Za Spoločný výbor EHP
predsedníčka
Oda SLETNES

(*) Ústavné požiadavky neboli oznámené.

Vyhlásenie štátov EZVO k rozhodnutiu č. 280/2015 z 30. októbra 2015, ktorým sa nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1315/2013 začleňuje do Dohody o EHP

„V súlade s postupom stanoveným v článku 49 ods. 6 nariadenia (EÚ) č. 1315/2013, sú úpravy orientačných máp transeurópskej dopravnej siete predĺženej do konkrétnych tretích krajín, ako sa uvádza v prílohe III, založené na dohodách na vysokej úrovni medzi Úniou a dotknutými susednými krajinami týkajúcich sa sietí dopravnej infraštruktúry. Štáty EZVO vyzývajú Úniu, aby zvažila tieto úpravy týkajúce sa máp ich území a aby potvrdila, že bola dosiahnutá dohoda na vysokej úrovni v zmysle článku 49 ods. 6:

- Letisko Vestmannaeyjar na Islande sa odstráni zo súhrnnej siete.
- Námorný prístav Landeyjahöfn na Islande sa pridá do súhrnnej siete.
- Ako súčasť základnej siete sa nahradí 18 km dlhý úsek cesty E18 do mesta Oslo v Nórsku paralelným úsekom cesty E6.
- Letiská Landeyjahöfn Rygge a Ørland v Nórsku sa pridajú do súhrnnej siete.
- Námorné prístavy Kirkenes a Mo i Rana v Nórsku sa pridajú do súhrnnej siete.
- Námorné prístavy Sandefjord a Ålesund v Nórsku sa odstránia zo súhrnnej siete.
- Námorný prístav Grenland v Nórsku nahradí Porsgrunn a námorný prístav Karlsund v Nórsku nahradí Kopervik v súhrnnej sieti.“

Vyhlásenie EÚ k rozhodnutiu č. 280/2015 z 30. októbra 2015, ktorým sa nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1315/2013 začleňuje do Dohody o EHP

„Únia berie na vedomie úpravy máp navrhnuté štátmi EZVO. Potvrzuje, že požadované zmeny sú v súlade s príslušnými kritériami stanovenými v nariadení (EÚ) č. 1315/2013 (ďalej len „nariadenie“), a preto bola dosiahnutá dohoda na vysokej úrovni v zmysle článku 49 ods. 6 nariadenia. Táto dohoda na vysokej úrovni sa použije ako základ na úpravu prílohy III k nariadeniu, pokiaľ ide o orientačné mapy pre dotknuté štáty EZVO. Na tento účel Komisia použije postup stanovený v článku 49 ods. 6 nariadenia.“
